



COMUNE DI TRENTO

VERBALE DI DELIBERAZIONE N. 93

del Consiglio comunale

Oggetto: CORPI DEI VIGILI DEL FUOCO VOLONTARI OPERANTI SUL TERRITORIO DEL COMUNE DI TRENTO. BILANCI DI PREVISIONE PER L'ESERCIZIO FINANZIARIO 2026. VARIAZIONE

Il giorno 28.05.2026 ad ore 18:27 nella sala delle adunanze in seguito a convocazione disposta con regolari avvisi recapitati a termini di legge alle Consigliere e ai Consiglieri, si è riunito il Consiglio comunale sotto la presidenza della signora Zanetti Silvia Presidente del Consiglio comunale.

Presenti:

Sindaco **IANESELLI FRANCO**

Presidente **ZANETTI SILVIA**

Consigliere e Consiglieri

ATTOLINI RENATA

BAGGIA MONICA

BENETTI ALEX

BOZZARELLI ELISABETTA

BRUGNARA MICHELE

CEKO KRISTOFOR

CHILA' FILOMENA

DAL RI ALESSANDRO

DE LEO ANTONIO

DEMATTE' DANIELE

DI PIPPO ERICO

FERNANDEZ ANDREAS

FILOSI LUCA

FIORI FRANCESCA

FRANCESCHINI SILVIA

FRIZZERA GIANNA

GEAT CLAUDIO

GOIO ILARIA

IORIATTI LORIS

MALAJ SPARTAK

MORANDUZZO DEVID

PEDROTTI ALBERTO

RISATTI STEFANO

SANI ROBERTO

SEMBENOTTI MARCO

SERRA NICOLA

SHERO XHEIK

TOMASI RENATO

VOYAT ALEX

Assenti:

Consigliere e Consiglieri

BERTOLDI SARA

BORTOLOTTI GIULIA

BOSETTI STEFANO

CASONATO GIULIA

DEMARCHI ANDREA

MARGONI MARTINA

MASON GIACOMO

TARTER ALESSIA

URBANI GIUSEPPE

e pertanto complessivamente presenti n. 31, assenti n. 9, componenti del Consiglio.

Assume la presidenza la signora Zanetti Silvia.

Partecipa il Vicesegretario generale Ravagni Alessio.

Accertata la presenza del numero legale, la Presidente invita il Consiglio a deliberare in merito all'oggetto.

Il Consiglio comunale

vista la proposta riguardante l'oggetto n. 2772/2026 corredata dai pareri favorevoli resi in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa e alla regolarità contabile rispettivamente dai soggetti responsabili del Servizio interessato e del Servizio Risorse finanziarie, ai sensi dell'art. 185 del Codice degli Enti locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2 e s.m. e dell'art. 23 del Regolamento sui controlli interni approvato con deliberazione del Consiglio comunale 23.11.2016 n. 136, allegati alla presente deliberazione ed udita la corrispondente relazione;

richiamata la deliberazione consiliare di data 18.12.2025 n. 158, esecutiva, con la quale sono stati approvati i bilanci di previsione per l'esercizio finanziario 2026 dei Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari operanti sul territorio del Comune di Trento;

vista la deliberazione della Cassa provinciale antincendi n. 46 di data 22.12.2025 che ha approvato il piano pluriennale 2025 – 2027, esercizio 2025, per la concessione dei contributi ai Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari per l'acquisto delle dotazioni per il servizio antincendio, tenendo conto delle innovazioni apportate dalla deliberazione della Giunta provinciale n. 1585 di data 17 ottobre 2025 di approvazione dei criteri e modalità per la predisposizione e la successiva attuazione del piano pluriennale per la concessione dei contributi ai Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari;

considerato che con deliberazione della Cassa Antincendi di cui al precedente paragrafo è stato finanziato il 70% dell'importo complessivo ammesso per l'importo di Euro 301.517,64 e che di conseguenza il restante 30% (Euro 129.221,84) è in carico al Comune di Trento;

viste le determinazioni della Dirigente del Servizio Gestione strade e fabbricati n. 2448 di data 19.12.2025 e n. 806 di data 30 marzo 2026 con cui il Comune di Trento provvedeva al finanziamento della quota di competenza relativa al piano provinciale per l'importo complessivo di Euro 129.221,84 si procede ad iscrivere nel bilancio dei Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari le seguenti poste di entrata e di spesa:

CORPO	CAP	DESCRIZIONE SPESA	PREVISIONE DI SPESA	CONTRIBUTI	
				Cassa provinciale antincendi	Comune di Trento
BASELGA DEL BONDONE	395	D.P.I. - equipaggiamento	2.460,00	1.722,00	738,00
	395	Uniformi	750,00	525,00	225,00
TOTALE			3.210,00	2.247,00	963,00
CADINE	395	D.P.I. - equipaggiamento	1.540,00	1.078,00	462,00
	395	Uniformi	550,00	385,00	165,00
	405	Attrezzatura per estricazione a batteria	36.539,00	25.577,30	10.961,70
TOTALE			38.629,00	27.040,30	11.588,70

CORPO	CAP	DESCRIZIONE SPESA	PREVISIONE DI SPESA	CONTRIBUTI	
				Cassa provinciale anticendi	Comune di Trento
COGNOLA	395	D.P.I. - equipaggiamento	4.260,00	2.982,00	1.278,00
	395	Uniformi	1.500,00	1.050,00	450,00
	400	Modulo CAFS	45.000,00	31.500,00	13.500,00
TOTALE			50.760,00	35.532,00	15.228,00
GARDOLO	395	D.P.I. - equipaggiamento	5.520,00	3.864,00	1.656,00
	395	Uniformi	1.650,00	1.155,00	495,00
	400	Furgone 4x4 per trasporto persone	44.000,00	30.800,00	13.200,00
TOTALE			51.170,00	35.819,00	15.351,00
MATTARELLO	395	D.P.I. - equipaggiamento	4.680,00	3.276,00	1.404,00
	395	Uniformi	1.500,00	1.050,00	450,00
TOTALE			6.180,00	4.326,00	1.854,00
MEANO	395	D.P.I. - equipaggiamento	4.160,00	2.912,00	1.248,00
	395	Uniformi	1.250,00	875,00	375,00
	400	Autobotte incendi boschivi (3 cat.)	204.000,00	142.800,00	61.200,00
TOTALE			209.410,00	146.587,00	62.823,00
POVO	395	D.P.I. - equipaggiamento	3.420,00	2.394,00	1.026,00
	395	Uniformi	1.050,00	735,00	315,00
TOTALE			4.470,00	3.129,00	1.341,00
RAVINA	395	D.P.I. - equipaggiamento	3.600,00	2.520,00	1.080,00
	395	Uniformi	1.050,00	735,00	315,00
	400	Catamarano	6.220,48	4.354,34	1.866,14
TOTALE			10.870,48	7.609,34	3.261,14
ROMAGNANO	395	D.P.I. - equipaggiamento	2.900,00	2.030,00	870,00
	395	Uniformi	950,00	665,00	285,00
TOTALE			3.850,00	2.695,00	1.155,00
SARDAGNA	395	D.P.I. - equipaggiamento	2.480,00	1.736,00	744,00
	395	Uniformi	800,00	560,00	240,00
TOTALE			3.280,00	2.296,00	984,00
SOPRAMONTE	395	D.P.I. - equipaggiamento	3.960,00	2.772,00	1.188,00
	395	Uniformi	1.200,00	840,00	360,00
	400	Automezzo QUAD	37.000,00	25.900,00	11.100,00
TOTALE			42.160,00	29.512,00	12.648,00
VIGOLO BASELGA	395	D.P.I. - equipaggiamento	2.060,00	1.442,00	618,00
	395	Uniformi	650,00	455,00	195,00
TOTALE			2.710,00	1.897,00	813,00
VILLAZZANO	395	D.P.I. - equipaggiamento	3.040,00	2.128,00	912,00
	395	Uniformi	1.000,00	700,00	300,00
TOTALE			4.040,00	2.828,00	1.212,00
TOTALE COMPLESSIVO			430.739,48	301.517,64	129.221,84

verificato che con determinazione della Cassa provinciale anticendi n. 169 di data 22 dicembre 2025 con cui veniva assegnato un contributo straordinario al Corpo dei Vigili del Fuoco di Vigolo Baselga per l'importo di Euro 7.413,00 pari al 70% della spesa ammissibile di Euro 10.590,00 per la sostituzione della colonna fari installata sull'automezzo pick up targato VF 0D7 TN;

vista altresì la determinazione n. 574 di data 9 marzo 2026 del Servizio Gestione strade e fabbricati con cui sono stati assegnati i contributi ordinari per l'esercizio 2026 ai Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari;

verificata, pertanto, la necessità di adeguare gli importi dei contributi ordinari iscritti

nei bilanci dei Vigili del Fuoco Volontari alle somme assegnate dal Comune, così come risulta dal seguente prospetto:

CORPI VVF	Importo PREVISTO a bilancio 2026	Importo CONCESSO a bilancio 2026	differenza
Baselga d/Bondone	1.900,00	3.422,03	1.522,03
Cadine	1.400,00	3.893,46	2.493,46
Cognola	3.800,00	10.658,55	6.858,55
Gardolo	8.000,00	13.204,93	5.204,93
Mattarello	3.810,00	9.325,39	5.515,39
Meano	3.200,00	8.067,01	4.867,01
Povo	3.200,00	7.247,12	4.047,12
Ravina	3.300,00	6.632,30	3.332,30
Romagnano	2.200,00	4.976,70	2.776,70
Sardagna	2.100,00	4.165,60	2.065,60
Sopramonte	2.500,00	6.771,06	4.271,06
Vigolo Baselga	500,00	3.408,91	2.908,91
Villazano	3.500,00	7.636,94	4.136,94
	39.410,00	89.410,00	50.000,00

ritenuto necessario, al fine di provvedere all'iscrizione delle previsioni d'entrata e di spesa sopraelencate sui bilanci di previsione dei Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari per l'esercizio finanziario 2026, di apportare le occorrenti variazioni così come indicate negli Allegati n. 1), n. 2), n. 3), n. 4), n. 5), n. 6), n. 7), n. 8), n. 9), n. 10), n. 11), n. 12) e n. 13) – Prospetto A) e B) predisposti dal Servizio Risorse finanziarie – Ufficio Bilancio, che formano parte integrante ed essenziale della deliberazione;

vista la deliberazione consiliare 3 luglio 2024 n. 75 di approvazione del Regolamento dei Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari di Trento;

atteso che l'art. 8, comma 1 quater del D.L. 20.06.2017 n. 91 convertito con Legge n. 123 del 03.08.2017 dispone che "l'art. 11 – ter del D.Lgs. 23 giugno 2011, n. 118, non si applica ai Corpi Volontari dei Vigili del Fuoco, nonché alle relative Unioni";

visti:

- il Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino – Alto Adige approvato con L.R. 3 maggio 2018 n. 2 e successive variazioni;
- lo Statuto comunale approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 09.03.1994 n. 25 e 05.11.2025 n. 102;
- il Regolamento di contabilità approvato e da ultimo modificato rispettivamente con deliberazioni consiliari 14.03.2001 n. 35 e 23.11.2016 n. 136, per quanto compatibile con la normativa in materia di armonizzazione contabile;
- la L.R. 20 agosto 1954 n. 24 e s.m.;
- la L.P. 01.07.2011 n. 9;
- il Regolamento di esecuzione della L.R. 20 agosto 1954 n. 24 e s.m. approvato con D.P.G.P. 27.02.1992 n. 1-54/Leg.;
- la L.P. 22.08.1988 n. 26 che approva il Regolamento per l'esecuzione della L.R. 20.08.1954 n. 24 in materia di servizi antincendi – norme amministrative;
- il Regolamento sui controlli interni approvato con deliberazione consiliare 23.11.2016 n. 136;

atteso che l'adozione della presente rientra nella competenza del Consiglio comunale giusta art. 21 L.R. 24/1954 ed ai sensi dell'art. 49, comma 3, lettera b) del Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino – Alto Adige approvato con L.R. 3 maggio 2018 n. 2 e s.m.;

ritenuto, in considerazione dell'urgenza di provvedere all'impegno ed al pagamento delle spese di cui al presente atto, che ricorrano i presupposti di cui all'art. 183, comma 4 della Legge regionale 3 maggio 2018 n. 2 e s.m.;

preso atto che, contestualmente alla votazione della presente proposta di deliberazione, la Presidente del Consiglio comunale ha avvisato della facoltà di richiedere la

separata votazione della clausola di immediata eseguibilità e che, non essendo stata manifestata da alcun Consigliere o alcuna Consigliera una richiesta in tal senso, si procede pertanto ad una unica votazione riguardante sia la proposta di deliberazione che la sua dichiarazione di immediata eseguibilità qualora approvata con la maggioranza prescritta dall'art. 183, comma 4 del Codice degli Enti Locali in L.r. 3 maggio 2018 n. 2 e s.m.;

constatato e proclamato, da parte della Presidente, il seguente esito della votazione espressa in forma palese:

componenti presenti al momento del voto n. 31, di cui favorevoli n. 30 (Attolini Renata, Baggia Monica, Benetti Alex, Bozzarelli Elisabetta, Brugnara Michele, Ceko Kristofor, Chila' Filomena, Dal Ri Alessandro, De Leo Antonio, Dematte' Daniele, Di Pippo Errico, Fernandez Andreas, Filosi Luca, Fiori Francesca, Franceschini Silvia, Frizzera Gianna, Geat Claudio, Goio Ilaria, Ianeselli Franco, Ioriatti Loris, Malaj Spartak, Moranduzzo Devid, Pedrotti Alberto, Risatti Stefano, Sani Roberto, Serra Nicola, Shero Xheik, Tomasi Renato, Voyat Alex, Zanetti Silvia), contrari n. 0, astenuti n. 0, non votanti n. 1 (Sembenotti Marco);

sulla base di tali risultati il Consiglio comunale

d e l i b e r a

1. di apportare ai bilanci di previsione per l'esercizio finanziario 2026 dei Corpi dei Vigili del Fuoco Volontari operanti nel territorio del Comune di Trento le variazioni delle dotazioni di competenza così come indicate negli Allegati n. 1), n. 2), n. 3), n. 4), n. 5), n. 6), n. 7), n. 8), n. 9), n. 10), n. 11), n. 12) e n. 13) – Prospetto A) e B) predisposti dal Servizio Risorse finanziarie – Ufficio Bilancio, che firmati dal Vicesegretario generale formano parte integrante ed essenziale della deliberazione;
2. di dichiarare la presente immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 183, comma 4 della Legge regionale 3 maggio 2018 n. 2 e s.m.

Allegati parte integrante:

Allegato n. 1, n. 2, n. 3, n. 4, n. 5, n. 6, n. 7, n. 8, n. 9, n. 10, n. 11, n. 12 e n. 13.

IL VICESEGRETARIO GENERALE
Alessio Ravagni

LA PRESIDENTE
Silvia Zanetti

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente predisposto e conservato presso questa Amministrazione in conformità alle regole tecniche (artt. 3 bis e 71 D.Lgs. 82/05). Le firme autografe sono sostituite dall'indicazione a stampa dei nominativi dei responsabili (art. 3 D. Lgs. 39/1993).